

Heaty Smart

Processing units

Heaty 50 Smart HW

Heaty 100 Smart HW PLUS

Heaty Smart S

Heaty Smart M PLUS



1
n
p
e
x

1	Introduction	6
1.1	Brief information Heaty Smart	6
1.2	Conditions of use	6
1.3	Target group	7
1.4	Conventions	8
1.5	Manufacturer's address	9
2	Safety instructions	10
2.1	General information	10
2.2	Intended use	10
2.3	Non-intended use	12
2.4	Dangers during transport and installation	12
2.4.1	Transport	12
2.4.2	Installation	12
2.5	Dangers during operation and maintenance	13
2.5.1	Mechanical hazards	13
2.5.2	Dangers from hot surfaces	14
2.5.3	Dangers due to electric current	14
2.5.4	Hazards when handling the circulation pump	15
2.5.5	Dangers from operating fluids	15
2.6	Personal protective equipment	16
2.7	Warning and information signs	16
3	Unit description	17
3.1	Overview of the unit	18
3.2	Main switch for circulation pump	19
3.3	Outlet preparation with connection hose	19
3.4	Circulation pump	19
3.5	Magnetic flow filter	19
3.6	Treatment inlet with connection hose	20
3.7	Filling device Heaty Small	20

4	Transport, installation and commissioning	23
4.1	Transport	23
4.2	Installation and commissioning	23
5	Operation	25
5.1	Preparing the unit for operation	25
5.2	Connecting and operating the unit	27
5.2.1	Filling	27
5.3	Switching off the unit in an emergency	30
5.4	Switching off the unit and disconnecting it from the heating or cooling system	30
6	Maintenance and servicing	31
6.1	Maintenance schedule	31
6.2	Maintenance work	32
6.2.1	Change mixed bed resin	32
6.2.2	Cleaning the magnetic flow filter	35
6.3	Regular internal inspection	35
6.4	Spare parts and accessories	35
7	Disassembly and disposal	37
7.1	Qualified personnel	37
7.2	Disassembly	38
7.3	Disposal	38
8	Technical data	39
8.1	General data Heaty Smart	39
8.2	General data Heaty Smart S/M	40
8.3	Components	40
8.3.1	Magnetic flow filter	40
8.3.2	Circulation pump	40

9	Applicable documents	41
9.1	Measured values and conversion tables	41
9.1.1	Corrosion rate	41
9.1.2	Lime content and water hardness	42
9.2	Determination of capacity	44
9.3	Magnetic flux filter	48
9.3.1	Drawings	48
9.3.2	Characteristic curve	49
9.3.3	Cleaning	50
10	List of figures	51
	Declarations of Conformity	52-55

1

Introduction

1.1 Brief information Heaty Smart

The Heaty Smart water treatment unit is a device for the initial filling of heating systems and cooling systems (without inhibitors) with water and for the treatment of water in heating systems and cooling systems (without inhibitors) using the bypass method. In addition, the unit can be used for magnetic filtering of the water.



NOTE

Upgrade with Heaty Smart S and Heaty Smart M PLUS

In addition to the Heaty 50 Smart HW and Heaty 100 Smart HW PLUS **water treatment units**, the following units are available to upgrade existing Heaty filling units to Smart water treatment units:

- Heaty Smart S + Heaty 50 Small HW = Heaty 50 Smart HW
 - Heaty Smart M + Heaty 100 Small HW = Heaty 100 Smart HW PLUS
-

Improper use of the machine may result in personal injury and poor quality process results.

Read these operating instructions carefully and take note of the information on safety, operation and maintenance.

1.2 Conditions of use

To use the unit properly, observe the following instructions:

- Before starting work, make sure that the heating or cooling system corresponds to the recognised state of the art.
- Observe the regulations on the construction, commissioning, design and filling of heating and cooling systems.
- When filling heating and cooling systems, operate the unit with a flow pressure of the drinking water pipe of at least 1.5 bar.

- During water treatment or initial filling of a heating or cooling system without a bypass process, fully demineralised water (DI water) can cause existing deposits to be removed. Possible resulting damage is due to the already existing deposits.
- Always flush and clean heating and cooling systems according to EN 14336 if you do not use the unit in the bypass process.
- The manufacturer does not guarantee compliance with the guide values if there are additives such as glycols, acids and cleaners or bacteria in the system.
- Drain the residual water completely from the unit after work to protect it from frost damage.
- The installer is responsible for preparing and handing over the documentation in accordance with the relevant country-specific guidelines (e.g. VDI 2035, Ö-Norm H 5195-1 or SWKI BT 102-1). The operator is responsible for maintaining the documentation

1.3 Target group

These operating instructions are intended for the persons who work with or on the unit:

- Operating personnel
- Maintenance and servicing personnel

Qualifications of the target group

The target group for the operating instructions must have at least the following qualifications:



- Operating personnel: **Instructed person**
An instructed person is a person who has been instructed about the assigned tasks and the possible dangers in the event of improper behaviour, who
 - instructed,
 - trained, if necessary, and
 - has been instructed about the necessary safety devices and protective measures.
- Maintenance and repair personnel: **Skilled person**
A skilled person is a person who is able to assess the assigned work and recognise possible hazards on the basis of technical training, knowledge and experience as well as knowledge of the relevant regulations.

1.4 Conventions

Warnings and other notes

In the operating instructions, notes are weighted differently and marked with a pictogra.

Warnings are structured as follows:

Symbol	Signal word	Meaning
	DANGER	Warning notice: Imminent danger. Death or serious injuries <u>are</u> the consequence.
	WARNING	Warning notice: Potentially dangerous situation. Death or serious injury <u>may</u> result.
	CAUTION	Warning notice: Possibly dangerous situation. Minor or slight injuries <u>may</u> result.
	NOTE	Warning notice: Notes that must be taken into account for optimum results and safe operation of the equipment.

- **Signal word**
Indicates the severity of the hazard.
- **Type and source of danger**
Describes what caused the hazard or damage and its effect.
- **Cause and effect**
Describes what is the cause of the hazard or damage and its effect.
- **Remedy**
Describes how the hazard can be prevented from occurring.

Example of a warning notice



DANGER

Risk of injury from improper use

Improper use of the Heaty Smart Box can endanger persons and property.

- Only use the appliance for its intended purpose as described below.
-

Instructions for action

Instructions for action are numbered consecutively to indicate the order of the individual steps. Results of actions (if any) are written directly below.

Example:

- 1 This is the first step.
- 2 This is the second step.
 - ▶ This is the result of the second step.

Operating and control elements

Operating elements, e.g. buttons and switches, and control elements, e.g. buttons on the control panel, are marked in **bold**.

Example: The **emergency stop button** is located on the control panel.

1.5 Manufacturer's address

UWS Technologie GmbH

Sudetenstraße 6
91610 Insingen
GERMANY

Internet : www.uws-technologie.de

E-Mail : info@uws-technologie.de

Telefon : +49 9869 91910-0

Fax : +49 9869 91910-99

2

Safety instructions

The Heaty Smart appliance has been designed and manufactured in compliance with applicable legal regulations and in accordance with recognised safety rules. The appliance corresponds to the state of the art at the time of its initial commissioning.

Nevertheless, dangers may arise for the operator, for other persons, for the appliance itself and for other material assets.



NOTE

For safe handling of the appliance, observe the safety instructions in this section and the warnings in other sections of this operating manual.

2.1 General information

The unit may only be installed, operated and maintained by qualified personnel trained in safety technology.

Persons involved in the commissioning, operation, maintenance, repair, dismantling and disposal of the unit must have read and understood the operating instructions and, in particular, the safety instructions.

The operating instructions must be kept in a safe place and must be available at all times to persons working with or on the unit.

2.2 Intended use

In order to use the unit as intended, it is necessary to be familiar with the operating instructions and to comply with all the instructions, maintenance and inspection regulations contained therein.



DANGER

Danger to life or risk of serious injury

Mechanical and electrical hazards occur during operation of the unit. To prevent personal injury due to these dangers, you may only use the appliance as intended.

The unit may only be used as intended as follows:

For the initial filling of heating systems and cooling systems (without inhibitors) with water and for the treatment of water in heating systems and cooling systems (without inhibitors) using the bypass method.

The following further specifications apply:

- **Heating and cooling systems**

The unit is intended for small heating systems or small cooling systems (without inhibitors) with buffer storage, e.g. in a detached house. The unit types must be selected depending on the system output (see section „8 Technical data“ on page 39).

- **Further tasks**

In addition to initial filling and treatment, the unit can also perform magnetite filtering in the treatment process.

- **Initial filling / bypass preparation**

In order to achieve the required values during initial filling and preparation, the unit may only be filled with Vadion pH-Control mixed-bed resin.

- **Operation**

The unit may only be operated and maintained by persons who are sufficiently qualified and authorised.

- **Maintenance and servicing**

The unit may only be operated with intact safety devices. Safety devices must be checked regularly for correct condition and proper function.

- **Wartung und Instandhaltung**

General inspection and cleaning work must be carried out by instructed persons. Maintenance, servicing and repair work may only be carried out by qualified specialists.

2.3 Non-intended use

The unit may only be used in the ways described in section „2.2 Intended use“ on page 10. Any other use may endanger persons and property and is prohibited.

Uses that are not intended include:

- Use for purposes other than the initial filling of heating systems and cooling systems (without inhibitors) with water and the treatment and magnetic filtering of water in heating systems and cooling systems (without inhibitors).
- Connection to heating or cooling systems with deviating system capacity
- Operation in potentially explosive atmospheres as defined by the ATEX Directive
- Operation with defective or missing safety devices
- Servicing and maintenance in the absence of safety devices without increased safety measures
- Operation by unqualified or insufficiently qualified personnel

2.4 Dangers during transport and installation

2.4.1 Transport

During transport and installation of the unit, dangers may arise due to heavy and tipping parts. To avoid this, observe the following safety instructions:

- Transport the unit free of impact and shocks.
- During transport, secure the unit with suitable means against tipping and falling over. Do not remove any transport locks until after the unit has been set up.

2.4.2 Installation

The unit may only be installed by authorised and trained specialists. Improper installation can cause injury to persons. To avoid this, observe the following safety instructions:

- Wear suitable personal protective equipment during work (see section „2.6 Personal protective equipment“ on page 16).
- Do not place heavy objects on the machine.
- Set up the unit on a level and sufficiently load-bearing surface.

- When connecting the unit to the mains, make sure that the mains voltage corresponds to the specifications on the rating plate.
- Have the mains connection and the earthing of the unit carried out by qualified personnel in accordance with national regulations.
- Use an all-pole switch with a distance of at least 3 mm between the contacts to connect the unit to the power supply.
- Install a high-sensitivity differential switch (0.03 A) for additional protection against electric shock.
- Route cables and hoses so that there is no risk of tripping.
- If tripping hazards cannot be avoided, mark the tripping hazards clearly.
- Carry out adjustment work or simple repairs in consultation with the manufacturer.
- Do not make any modifications to the appliance or to the water and power lines.
- Position the unit so that the motor of the circulation pump is sufficiently ventilated.

2.5 Dangers during operation and maintenance

2.5.1 Mechanical hazards

The unit consists of moving or heavy components. This can cause injury to persons. To avoid this, observe the following safety instructions:

- Exercise caution when replacing heavy parts:
 - Wear suitable safety shoes.
 - Secure the unit against tipping and slipping
- When carrying out maintenance work on supplier components, observe the relevant documentation of the manufacturers concerned.
- Do not reach with your hand into rotating or moving parts of the appliance when it is in operation.

2.5.2 Dangers due to hot surfaces

Parts of the unit heat up during operation. There is a risk of burns if there is direct contact with hot surfaces. To avoid this, observe the following safety instructions:

- Do not touch hot lines and the housing of the circulation pump when the unit is switched on, but only after it has been switched off and cooled down.
- Wear suitable protective gloves if you have to touch hot parts or carry out work on hot parts.

2.5.3 Dangers due to electric current

The unit is operated with electric current. Touching live components can result in dangerous injuries or death. To avoid this, observe the following safety instructions:

Disconnect the main power supply before working on electrical equipment

- Unplug the main power supply before working on electrical equipment.
- Ensure that the mains cable is equipped with an appropriate blocking device for maintenance protection (lockout tagout).

Liquids

- Be careful when handling liquids. Penetration of liquids may cause short circuit or electric shock

Connection data

- Observe the specified electrical connection data (see section „8 Technical data“ on page 39).

Covers of the electrical components

- Do not open the covers while the unit is switched on or in operation.
- Do not remove covers even when the unit is switched off when wiring work or checks are being carried out.

2.5.4 Hazards in handling the circulation pump

The unit uses a circulation pump, which poses various hazards. To avoid property damage and injuries, observe the following safety instructions:

- Only use the unit in accordance with the technical data (see section „8 Technical data“ on page 39).
- Only use the unit to pump water from heating and cooling systems.
- Do not leave the unit unattended during operation or ensure that unauthorised persons do not have access to the unit.
- Switch the unit off and disconnect the mains plug from the socket before carrying out maintenance and servicing work.
- Do not operate the unit with closed ball valves at the inlet and outlet of the unit or the composite container.
- Check the area around the unit for leaks and remove any leaking liquids.
- Protect the pump from environmental influences such as splash water or dust.

2.5.5 Dangers from operating fluids

The unit contains a mixed bed resin that must be replaced regularly. Skin or eye contact may cause irritation or even visual disturbances.

To avoid this, observe the following safety instructions:

- Observe the information in the safety data sheet.
- Wear suitable personal protective equipment when working to avoid skin and eye contact with the mixed bed resin:
 - Safety glasses
 - Protective gloves

2.6 Personal protective equipment

To work safely with the unit, you must wear various personal protective equipment. In the following list and in the corresponding places in the document you will find information on the required personal protective equipment.

The following Personal Protective Equipment is required when working with the unit:

- Protective gloves
- Safety goggles
- Protective work shoes







2.7 Warning and information signs

Places where there is a potential danger under certain conditions are marked with warning and information signs.

- Do not remove warning and information signs.
- Replace damaged or removed warning and information signs immediately.

The following warning and information signs are located on the unit:

Sign	Meaning	Sign	Meaning
	Warning of electrical voltage		Warning of magnetic field
	Hot surface warning		No access for persons with pacemakers or implanted defibrillators

3

Unit description

The Heaty Smart filling device is a device for the initial filling of heating systems and cooling systems (without inhibitors) with water and for the treatment of water in heating systems and cooling systems (without inhibitors) using the bypass method. In addition, the unit can be used for magnetic filtration of the water.

The following unit types are available, designed for the following heating or cooling systems:

- Heaty 50 Smart HW: for heating or cooling systems with an output of approx. 50 kW.
- Heaty 100 Smart HW PLUS: for heating or cooling systems with an output of approx. 100 kW.



NOTE

Unit selection

The output levels of 50 kW or 100 kW serve as a preselection of the unit and do not represent a technical necessity or prerequisite. You can also work with the Heaty 100 Smart HW PLUS unit type on a heating or cooling system with an output of 30 kW, for example.



NOTE

Upgrade with Heaty Smart S and Heaty Smart M PLUS

In addition to the Heaty 50 Smart HW and Heaty 100 Smart HW PLUS **water treatment units**, the following units are available to upgrade existing Heaty filling units to Smart **water treatment units**:

- Heaty Smart S + Heaty 50 Small HW = Heaty 50 Smart HW
 - Heaty Smart M + Heaty 100 Small HW = Heaty 100 Smart HW PLUS
-

The following section describes the unit with its components and controls.

3.1 Overview of the unit

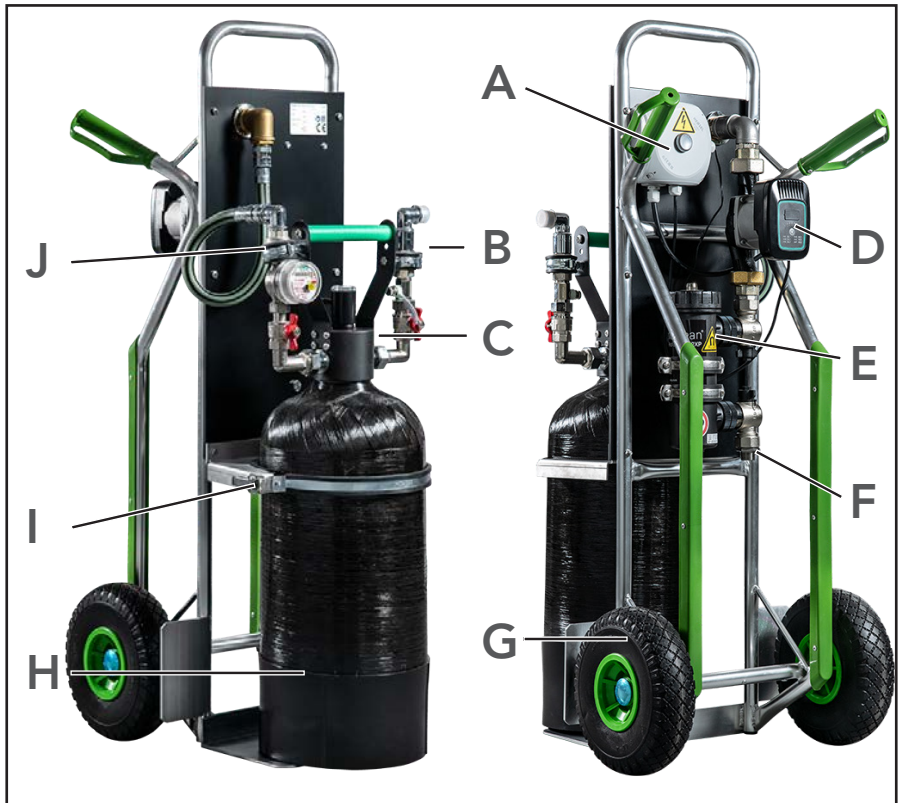


Fig. 3-1: Overview of the components of the unit

- A Main switch for the circulation pump
- B Mains cable with mains plug (not visible)
- C Outlet for preparation with connection hose
- D Circulation pump
- E Magnetic flow filter
- F Inlet for preparation with connection hose
- G Bag trolley
- H Filling device Heaty Small 100 HW
- I Quick release filler unit
- J Filling unit inlet

**NOTE**

The design of the Heaty 50 Smart HW and Heaty 100 Smart HW PLUS unit types is the same. The two unit types differ only in the size of the filling device, see „3.7 Filling device Heaty Small“ on page 20.

3.2 Main switch for circulation pump

The main switch circulation pump is used to switch the circulation pump on or off to start or stop preparation and filtration.

3.3 Outlet preparation with connection hose

Via the outlet preparation/filtration, prepared and filtered water flows from the filling unit through the connection hose back into the circuit of the heating or cooling system.

3.4 Circulation pump

The circulation pump conveys the water through the unit. For more information on the For more information on the circulation pump, refer to the manufacturer's documentation (see section „9 Other applicable documents“ on page 41).

**NOTE**

The different unit types are each equipped with a different circulation pump.

3.5 Magnetic flow filter

The magnetic flow filter filters out coarse components such as black iron oxide sludge and magnetic residues from the water. For more information on the magnetic flow filter, see section „9.3 Magnetic flow filter“ on page 48.

3.6 Treatment inlet with connection hose

Via the treatment/filtration inlet, the water flows through the connection hose into the filling unit, where it is treated. The treatment inlet is equipped with a water meter to read the water quantity when a heating or cooling system is filled for the first time.

3.7 Filling device Heaty Small

The unit types differ in the filling device installed and are as follows assigned as follows:



Fig. 3-2: Comparison of the unit types

- A Heaty 50 Small HW (9,5 l (9.5 l capacity) with Heaty Smart S in the background
- B Heaty 100 Small HW (23 l capacity) with Heaty Smart M PLUS in the background

The filling device Heaty Small essentially consists of a composite container that holds the mixed bed resin. The container is attached to the bag trolley with a quick-release fastener. The filler can be dismantled and can also be used separately for the used separately for the initial filling of a heating or cooling system.

Water treatment by ion exchange takes place in the mixed bed resin of the composite container until the capacity of the mixed bed resin is exhausted.

The filling unit Heaty 100 Small HW or Heaty 50 Small HW consists of the following additional components:

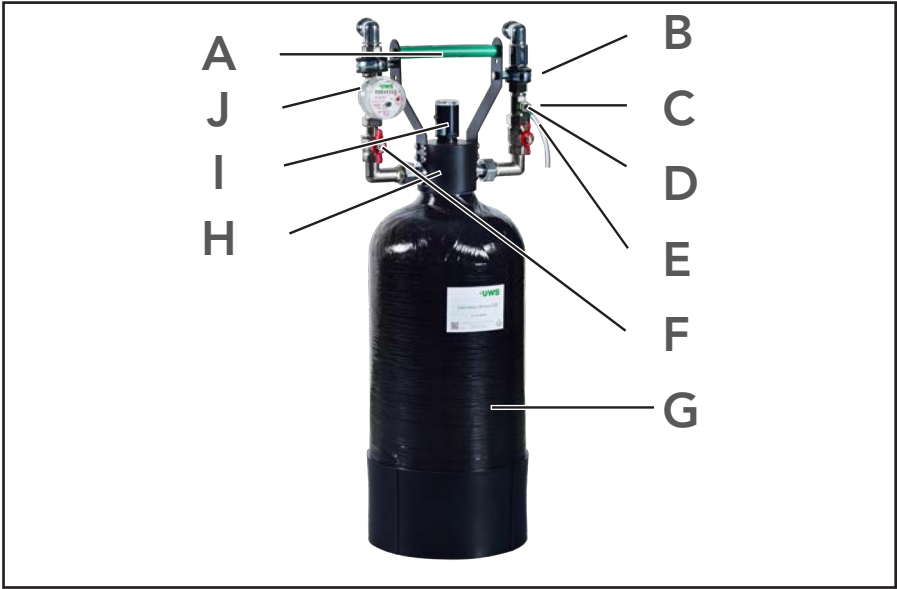


Fig. 3-3: Components of the filling device Heaty Small 100 HW (50 HW)

- A Handle
- B Flow regulator
- C Check valve
- D Drain cock
- E Strainer seal
- F Shut-off valve
- G Composite container with mixed bed resin
- H 3-way head with suction lance (concealed)
- I Measuring cell with LED display
- J Water meter



NOTE

Variants of the filling device

The two versions of the filling device differ only in the size of the composite container:

- Heaty 50 Small HW: 9,5 l capacity
- Heaty 100 Small 100: 23 l capacity

The measuring cell with LED display shows the remaining capacity of the mixed bed resin. The colours of the LED display have the following meanings:

Colour of the LED display	Conductivity [$\mu\text{S}/\text{cm}$]	Meaning
Green	<20	Capacity very good
	<50	Capacity good
	<70	Capacity sufficient
Orange	71–120	Capacity insufficient, mixed bed resin change as soon as possible (see „6.2.1 Changing the mixed bed resin“ on page 32)
Red	>120	Capacity exhausted, change mixed bed resin immediately (see „6.2.1 Change mixed bed resin change“ on page 32)

4

Transport, installation and commissioning

4.1 Transport

Use lifting equipment such as a crane or forklift to transport the unit. The lifting equipment must be suitable, tested and approved. On level ground, you can use the wheels of the bag trolley to move the unit.

Observe the following instructions when transporting:

- Secure the device against slipping and tipping over with suitable aids.
- Only move the bag trolley when the quick-release fastener of the filling device is closed.
- Only load the unit at suitable points during transport.
- Remove the transport devices after transport.

4.2 Installation and commissioning

To prevent damage to the unit or injury to persons, observe the following instructions during installation and commissioning:

- Installation and commissioning may only be carried out by instructed specialists from a recognised specialist trade company in the sanitary, heating and air-conditioning industry, taking into account the necessary safety measures.
- Inspect the unit for completeness and any transport damage before starting installation. The following components are included in the scope of delivery:
 - Unit as per order, pre-assembled
 - Hose set
 - Operating instructions
 - Maintenance key Magnetic flow filter
- Set up the unit on a firm and level surface.
- Do not install the unit in areas where there is a risk of frost.
- Lay cables, hoses and lines in such a way that there is no risk of tripping. Mark unavoidable tripping hazards.
- Connect the unit properly to the power supply and observe the electrical connection data (see section „8 Technical data“ on page 39).

The unit is intended for temporary connection to a heating or cooling system. intended. Observe the following instructions when connecting the unit:

- Before connecting the unit, familiarise yourself with the specific structure of the heating or cooling system. Contact the manufacturer if you need assistance.
- Ensure that the installation work is carried out professionally and that the result complies with the relevant rules and regulations.

In the bypass method, a partial volume flow of the water of a heating or cooling system is routed via the unit. The following illustration shows an example of connecting the unit using the bypass method:

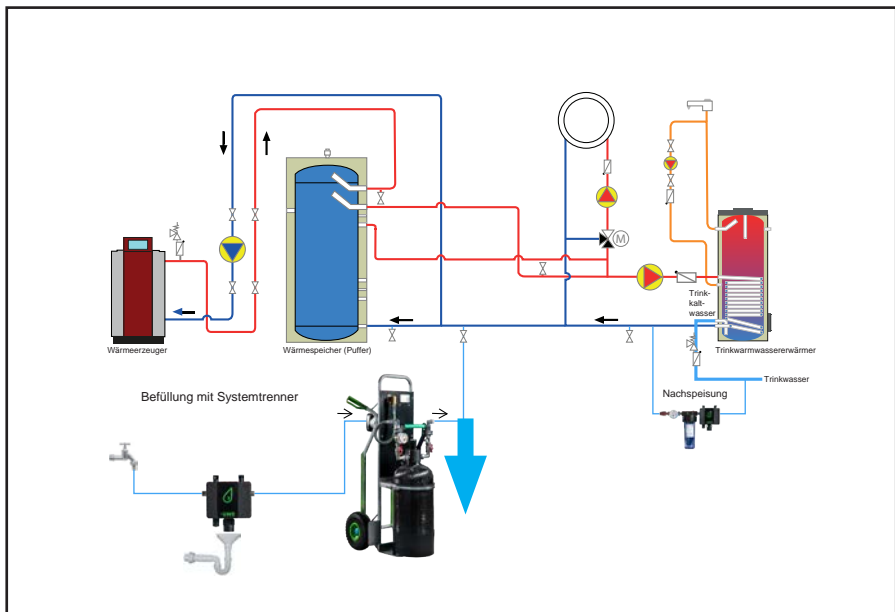


Fig. 4-1: Bypass connection diagram

5

Operation

In the following section you will find instructions on how to operate the unit.



NOTE

Operating elements

The operating elements referred to in the text are explained in section „3 Unit description“ on page 17.

5.1 Preparing the unit for operation

To prepare the unit for operation, proceed as follows:

- 1 Rinse the unit after it has been standing for a long time. To do this, open all valves, connect the unit to a drinking water pipe and open the drinking water pipe.



NOTE

Rinsing over a drain

Rinse the appliance over a drain so that the escaping water can drain off.

- 2 Connect the machine to the power supply by plugging the mains plug into a socket.



NOTE

When connecting, observe the electrical connection data (see section „8 Technical data“ on page 39).

- The unit is ready for operation.

5.2 Connecting and operating the unit



CAUTION

Risk of injury due to improper connection

Improper connection may result in hot liquids escaping or damage to the unit.

- Make connections to the heating or cooling system in a depressurised state. To do this, connect the corresponding fittings to the heating or cooling system.
 - Select the connection points in the pipe system of the heating or cooling system so that they are far enough apart to avoid a short circuit.
 - Install a 3/4" size connection spigot at each of the connection points in the heating or cooling system's piping system..
 - Only use hoses that are designed for the pressure of the heating or cooling system. The hoses provided are designed for a pressure of up to 8.0 bar.
-

The following sections tell you how to connect and operate the unit.

5.2.1 Filling



NOTE

Checking the heating or cooling system before initial filling

Before you fill a heating or cooling system with the unit for the first time, observe the following instructions:

- Flush and clean the heating or cooling system according to EN 14336 and record flushing and cleaning.
 - Measure the conductivity and water hardness of the raw water and enter the values in the system log.
 - If the raw water is softened, measure the conductivity and use the conversion tables to estimate the capacity of the unit (see section „9 Applicable documents“ on page 41).
 - Please note that the use of a softening system can lead to an increased conductivity of the drinking water.
 - Make sure that the drinking water pipe has a flow pressure of at least 1.5 bar when filling heating or cooling systems. If this value is not reached, the capacity of the unit may be impaired.
 - The drinking water must be free of suspended matter. If necessary, connect an appropriate filter system upstream.
 - Observe the instructions for reducing conductivity during operation.
 - Make sure that a filling combination is installed on the unit before the filtration/treatment input (see section „6.4 Spare parts and accessories“ on page 35). Observe the regulations of the responsible water supply companies.
 - The use of a system separator can lead to a pressure loss of approx. 1 bar. Use a suitable pressure boosting system if the system pressure must be higher than the flow pressure of the drinking water pipe.
-

To fill a heating or cooling system with water for the first time without bypassing, proceed as follows:



Prerequisite

- The unit is prepared for operation as described in section „5.1 Preparing the unit for operation“ on page 25. Also observe the instructions in section „4 Transport, installation and commissioning“ on page 23.

Procedure



Fig. 5-1: Connection diagram for filling

- 1 Open the quick-release fastener at the filling device inlet and disconnect the connecting hose to the filters from the filling device..
- 2 Connect the inlet of the filling device to the drinking water pipe using a suitable hose. 
- 3 Connect the outlet of the filling device to the heating or cooling system using a suitable hose. 
- 4 Open the drinking water pipe.



NOTE

Volume flow and temperature

The volume flow through the unit is limited by the integrated flow limiter. You can fully open the drinking water pipe.

The drinking water must not exceed a temperature of 25° C.



NOTE

LED display

At the beginning of the procedure, it is possible that the LED display of the measuring cell lights up red. In this case, continue the procedure for a period of approx. 5 minutes. If the LED measuring cell display does not change, check the measuring cell with a manual measuring device to rule out a fault. If there is no error, the capacity of the mixed bed resin is exhausted and the mixed bed resin must be changed.

► The heating or cooling system is filled with treated water.

- 5 Check the water quantity at the water meter and close the drinking water pipe when the desired water quantity is reached. Enter the water quantity in the system logbook.
- 6 Close all valves and disconnect the hoses from the heating or cooling system.
- 7 Put the heating or cooling system into operation.
- 8 Measure the conductivity and the pH value of the water and enter the measured values in the system log.

5.3 Switching off the unit in an emergency

To switch off the unit in an emergency, proceed as follows:

1 Press the **main switch Circulating pump**

or

Pull the mains plug out of the socket.

▶ The unit is switched off.

2 Eliminate all reasons that caused the unit to switch off.

To switch the unit back on after an emergency, proceed as described in the sections „5.1 Preparing the unit for operation“ on page 25 and „5.2 Connecting and operating the unit“ on page 26.

5.4 Switching off the unit and disconnecting it from the heating or cooling system

To switch off the unit and disconnect it from the heating or cooling system after preparation is complete, proceed as follows:

1 Press the **main switch Circulation pump** to switch off the circulation pump.

2 Let the unit cool down.

3 Close the fittings on the heating or cooling system, depressurise the unit and disconnect the unit's hoses from the heating or cooling system.

4 Empty the residue from the hoses into a drain.

5 If you want to store the unit or take it out of operation:

- Open all valves on the magnetic flow filter.

- Remove all connection hoses.

- Empty the composite container.



Maintenance and servicing

To ensure trouble-free operation of the unit, the unit must be kept in a clean and functional condition. Furthermore, regular visual and functional checks must be carried out in order to detect and rectify any damage at an early stage.



CAUTION

Risk of injury due to improperly performed maintenance work

The unit may only be serviced by specialist personnel trained in safety technology.

Carry out the following steps before any maintenance and servicing work:

- Switch off the unit.
- Disconnect the unit from the mains.
- Take suitable measures to secure the unit against being switched on again.
- Also observe the safety instructions in section „2 Safety instructions“ on page 10.

6.1 Maintenance schedule

The following table contains an overview of the maintenance work to be carried out regularly:

Interval	Activity	Responsibility
Daily before starting work or on a new construction site	Check the magnetic flow filter and change it depending on the degree of contamination	Operating personnel
	Check the nozzles of the suction lance for damage and blockage and clean or replace if necessary	Operating personnel
	Check flow restrictor for blockage	Operating personnel

Interval	Activity	Responsibility
Monthly	Check hoses for leaks and damage and replace if necessary	Operating personnel
Half-yearly	Check fastening and status of the unit as well as welded and screwed connections	Operating personnel
Annual	Check warnings and markings on the unit	Operating personnel
	Check sieve seal (union nut on the right, outlet) and replace if necessary.	Operating personnel

6.2 Maintenance work

6.2.1 Change mixed bed resin



NOTE

Handling mixed bed resin

Observe the following points when handling the mixed bed resin:

- Do not store the mixed bed resin openly as it will lose capacity.
- Use the outer packaging of the refill pack to dispose of the replaced mixed bed resin.
- Change the mixed bed resin over a drain so that the water separated from the replaced mixed bed resin can drain off.
- Wear appropriate personal protective equipment (goggles, gloves).



NOTE

Changing the mixed bed resin with the UWS rinsing head

It is recommended to change the mixed bed resin using the UWS flushing head. The UWS rinsing head is available as an option (see „6.4 Spare parts and accessories“ on page 35).

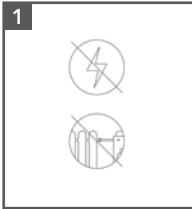
Instructions for changing the mixed bed resin with the UWS flushing head can be found at <https://www.youtube.com/watch?v=fqbFCzm1d-s>

Alternativ gehen Sie wie folgt vor:

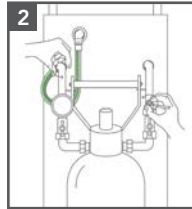


NOTE

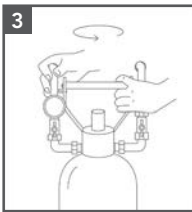
The resin can be changed anywhere. This makes it possible to continue filling immediately.



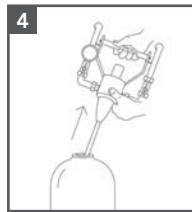
1. Make sure that the appliance is switched off and disconnected from the mains and the heating or cooling system.



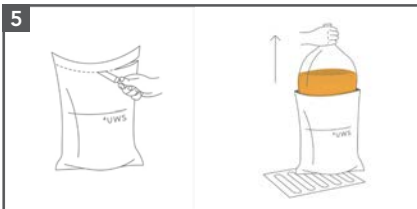
2. Remove the hoses from the unit and open all valves to drain the unit.



3. Turn the 3-way head on the handle anticlockwise to release the 3-way head



4. Pull the 3-way head with the suction lance out of the composite container.



5. Remove the refill pack of mixed bed resin from the outer packaging and place the outer packaging over a drain.

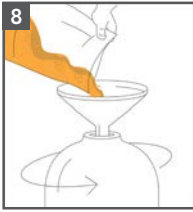


6. Empty the exhausted mixed bed resin from the composite container into the outer packaging:

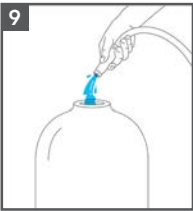


7. Dispose of the mixed bed resin and empty the remaining water into a drain.

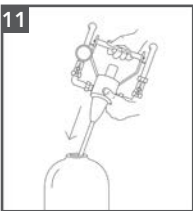
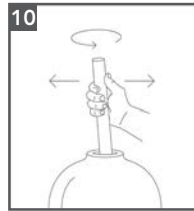
► The used mixed bed resin is retained by the outer packaging while the water flows into the drain.



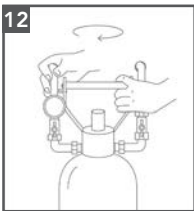
8. Open the refill pack with mixed bed resin and fill it into the composite container using a funnel. If necessary, compact the mixed bed resin by shaking or circling the composite container.



9. Fill the composite container with water to a height of about 2 cm below the thread



11. Insert the 3-way head with suction lance back into the composite container.



► The mixed bed resin has been changed and the filling device is working at its full capacity again.



Video instruction
resin change



NOTE

Close the packaging

Storing the resin openly will greatly reduce its capacity!

6.2.2 Cleaning the magnetic flow filter

For information on cleaning the magnetic flow filter, see section „9.3 Magnetic flow filter“ on page 48.

6.3 Regular internal inspection

Certain parts of the unit are subject to additional inspection and maintenance at regular intervals:

- Circulation pump

The inspection dates must be coordinated by the operator.

6.4 Spare parts and accessories

The following spare parts for the unit are available from the manufacturer:

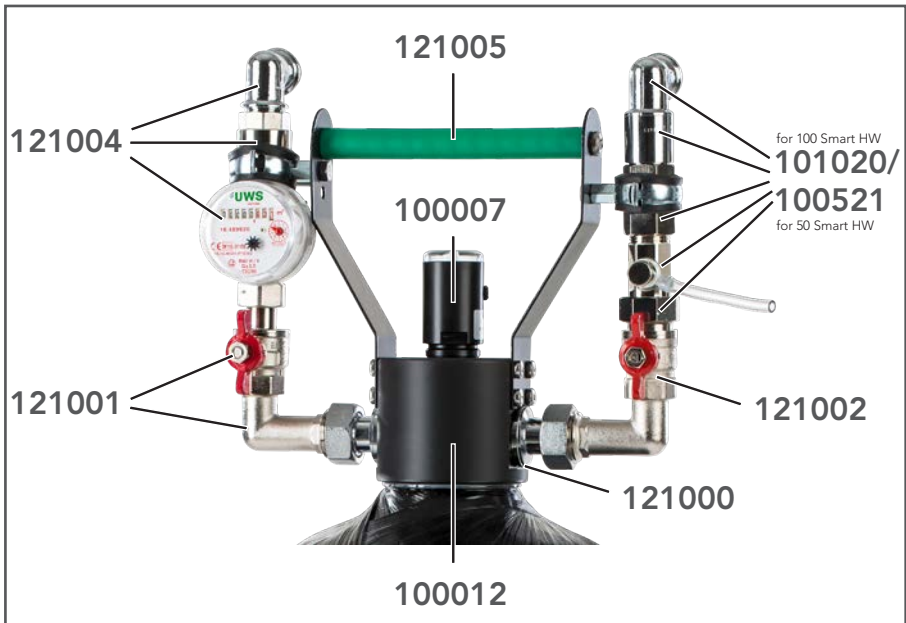


Fig. 6-1: Spare parts Heaty 100 Small HW and Heaty 50 Small HW

Article no.	Designation	Article no.	Designation
100007	LED measuring cell	100012	3-way head for composite container
100012-10	Seal 3-way head	100013-10	Stand for composite container
100013-12	Suction lance with nozzle	100013-19	Hose set suitable for all UWS filling units, 6 m
101015	Composite container Heaty 100 without 3-way head	101016	Composite container Heaty 100 HW without 3-way head
101020	Flow limiter set	120515	Screen seal 1"
121000	Connection fitting 3-way head	121001	Inlet side filling unit
121002	Output side Filling device	121004	Water meter connection set WW
121005	Carrying handle with fastening		

The following accessories are available for the unit from the manufacturer:

Article no.	Designation	Article no.	Designation
100041	Funnel	100055	Refill mixed bed resin (Vadion pH Control 23!)
100047	Measuring case „PROFI“	300900	UWS filling combination 1/2" incl. system separator

7

Disassembly and disposal



CAUTION

The appliance may only be dismantled by authorised and qualified personnel who are familiar with the hazards.



NOTE

Regulations and laws

Observe the local regulations and laws for the disposal of environmentally harmful substances.

- The unit may only be dismantled by authorised specialist personnel.
- Observe the safety instructions in the operating instructions in section „2 Safety instructions“ on page 10.
- Do not touch any live components.
- Wear suitable personal protective equipment.
- Only use suitable and tested lifting equipment.

Injuries can be caused by:

- Live components
- Heavy components that fall down after being loosened
- Sharp edges

7.1 Qualified personnel

Qualified personnel must take the following points into account:

- Observe the safety instructions in this operating manual.
- Wear suitable personal protective equipment.
- Only use suitable and tested lifting equipment.
- Use suitable means of transport and keep transport routes clear.
- Switch off the unit and disconnect it from the power supply before starting work.

7.2 Disassembly

To dismantle the unit, proceed as follows:

- 1 Switch off the unit and disconnect the power supply from the mains.
- 2 Discharge energy storage devices such as springs or capacitors, if present.
- 3 Make sure that any residual pressures have been relieved.
- 4 Disassemble the unit into its component parts using suitable tools.

7.3 Disposal

Dispose of assemblies and operating materials properly and in an environmentally friendly manner.

Observe the legal and company regulations.



Technical data

In this section you will find technical data on the unit in general as well as on the applications and components used.

8.1 General data Heaty Smart

	Heaty 50 Smart HW	Heaty 100 Smart HW PLUS
Article number	100410	100411
Height × width × depth (approx.)	1,200 × 500 × 560 mm	1,200 × 500 × 560 mm
Weight incl. mixed bed resin	38,9 kg	47.2 kg
Contents Filling unit	9,5 l	23 l
Mains connection	230 V - 50/60 Hz	230 V – 50/60 Hz
Pipe connection	3/4"	3/4"
Maximum filling capacity	600 l/h	1,200 l/h
Flow pressure	1,5-6 bar	1.5–6 bar
Maximum operating pressure	6 bar	6 bar
Maximum operating temperature	80° C	80° C
Capacity at 420 µS/cm to <100	3,420 l	–

8.2 General data Heaty Smart S/M

	Heaty Smart S	Heaty Smart M PLUS
Article number	100406	1004041
Height × width × depth (approx.)	1,200 × 500 × 560 mm	1,200 × 500 × 560 mm
Weight	approx.21 kg	approx. 21 kg
Mains connection	230 V – 50/60 Hz	230 V – 50/60 Hz
Maximum operating pressure	6 bar	6 bar
Maximum operating temperature	80 °C	80 °C
Max. Flow rate Circulating pump	3,200 l/h	3,200 l/h

8.3 Components

8.3.1 Magnetic flow filter

Manufacturer	ADEY Professional Heating Solutions, Cheltenham (UK)
Type	MagnaClean® Professional 2XP
Maximum flow rate	80 l/min
Intake capacity (approx.)	500 ml
Maximum operating pressure	6 bar
Maximum operating temperature	80 °C

For more information on the magnetic flux filter, see section „9.3 Magnetic flux filter“ on page 48.

8.3.2 Circulation pump

	Heaty 50 Smart HW	Heaty 100 Smart HW PLUS
Maximum operating pressure	8 bar	8 bar
Ambient temperature	–40 °C bis 40 °C	–40 °C bis 40 °C
Maximum start-up frequency	40/h	40/h
Maximum media temperature	110 °C	95 °C
Maximum flow rate	3.2 m³/h	4.8 m³/h



Applicable documents

These operating instructions apply together with the following documents:

- Safety data sheet Vadion pH-Control
- Capacity calculator for filling devices, see manufacturer's homepage: <http://uws-technologie.de/services/berechnungstool/>
- Measured values and conversion tables, see „9.1 Measured values and conversion tables“ on page 41
- Determining the capacity, see „9.2 Determining the capacity“ on page 44
- Information on the magnetic flux filter, see „9.3 Magnetic flux filter“ on page 48

9.1 Measured values and conversion tables

9.1.1 Corrosion rate

Oxygen, acids and dissolved salts cause corrosion in the heating or cooling system. The rate of corrosion depends on the amount of dissolved substances in the water, which can be assessed by measuring the conductivity.

The following guide values apply for estimating the corrosion rate with the help of conductivity:

Conductivity [$\mu\text{S}/\text{cm}$]	Corrosion speed
0–100	braked
100–350	very slow
350–500	slow
500–1,000	accelerated
1,000–2,000	strongly accelerated
>2,000	very strongly accelerated

9.1.2 Lime content and water hardness

By measuring the conductivity, the lime content and the water hardness can be roughly estimated. The following table illustrates the correlations:

Conductivity [$\mu\text{S}/\text{cm}$]	Lime content [$\text{g}/1.000 \text{ l}$]	Classification Water hardness
<100	<35	desalinated
100	50	very soft
200–300	100-150	soft
400–500	200-250	medium hard
600–800	300-400	hard
900–1,000	450-500	very hard

The following table serves to determine the exact water hardness:



NOTE

This conversion is only applicable if the water is not softened and does not contain any chemical additives.

In the case of softened water, measurement via the hardness drop method is necessary. Hand-held measuring devices do not provide meaningful values for softened water.

Conduc-tivity [μS/cm]	Hard-ness [°dH]	Hard-ness [°fH]	Lime content [g/1,000 l]	Conduc-tivity [μS/cm]	Hard-ness [°dH]	Hard-ness [°fH]	Lime content [g/1,000 l]
<100	<1	<2	<35	1,120	32	57	560
105	2	5	53	1,155	33	59	578
140	4	7	70	1,190	34	61	595
175	5	9	88	1,225	35	62	613
210	6	11	105	1,260	36	64	630
245	7	12	123	1,295	37	66	648
280	8	14	140	1,330	38	68	665
315	9	16	158	1,365	39	69	683
350	10	18	175	1,400	40	71	700
385	11	20	193	1,435	41	73	718
420	12	21	210	1,470	42	75	735
455	13	23	228	1,505	43	77	753
490	14	25	245	1,540	44	78	770
525	15	27	263	1,575	45	80	788
560	16	28	280	1,610	46	82	805
595	17	30	298	1,645	47	84	823
630	18	32	315	1,680	48	85	840
665	19	34	333	1,715	49	87	858
700	20	36	350	1,750	50	89	875
735	21	37	368	1,785	51	91	893
770	22	39	385	1,820	52	93	910
805	23	41	403	1,855	53	94	928
840	24	43	420	1,890	54	96	945
875	25	45	438	1,925	55	98	963
910	26	46	455	1,960	56	100	980
945	27	48	473	1,995	57	101	998
980	28	50	490	2,030	58	103	1,015
1,015	29	52	508	2,065	59	105	1,033
1,050	30	53	525	2,100	60	107	1,050
1,085	31	55	543	2,100	60	107	1,050

9.2 Determination of capacity

The capacity of the unit indicates the amount of water of a certain conductivity that can be treated with a mixed bed resin filling. The capacity depends on various factors such as the water temperature, the chemical composition or the flow pressure.

With the help of the following diagrams you can estimate the approximate capacity of the unit:

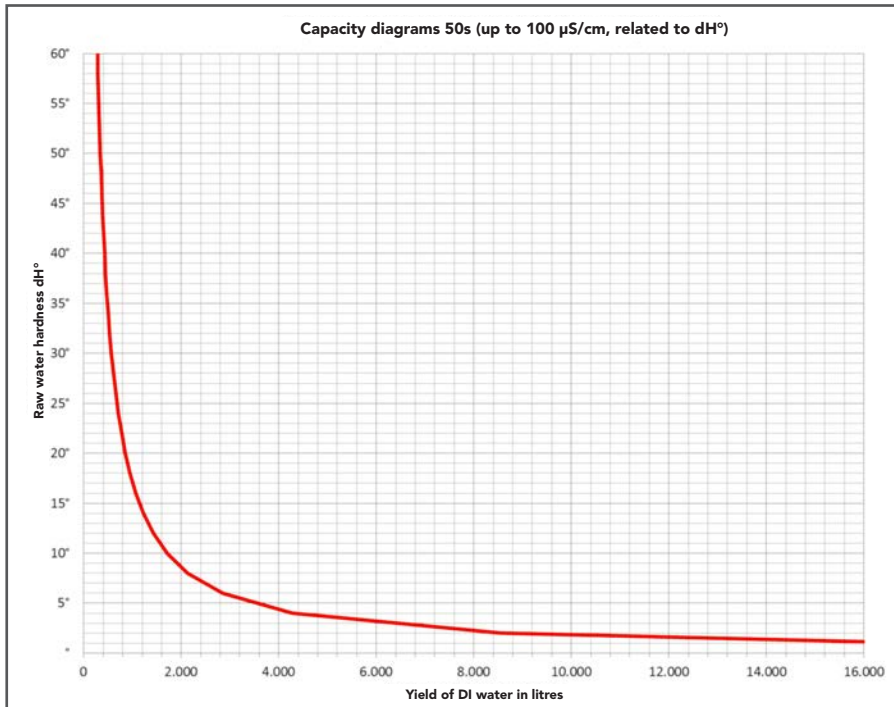


Fig. 9-1: Capacity raw water hardness diagram – Heaty 50 Smart/Small (9.5 l)

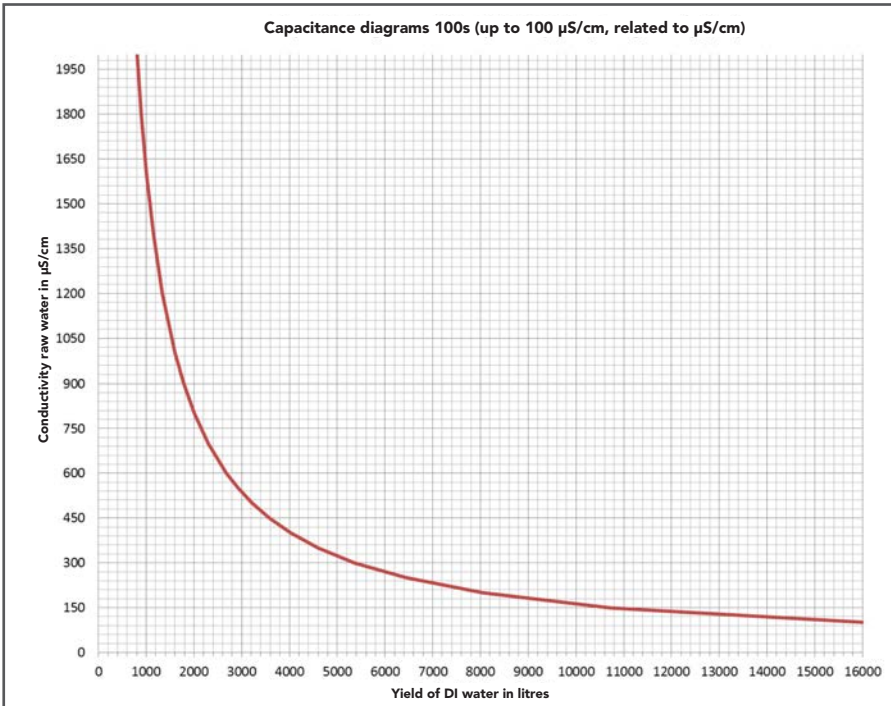


Figure 9-2: Capacity-conductivity diagram – Heaty 100 Smart/Small (23 l)

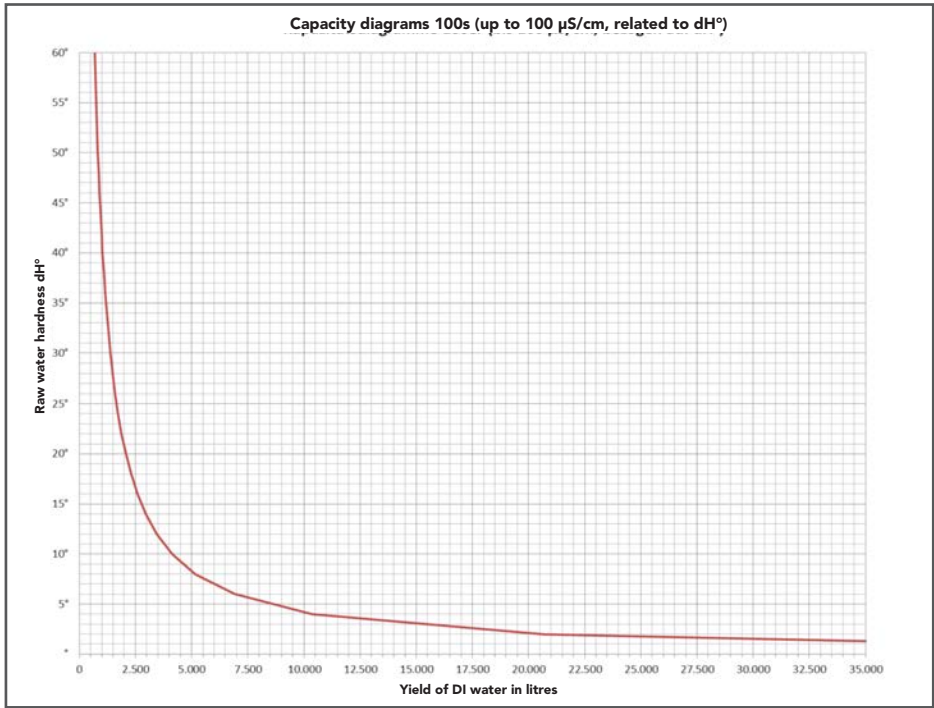


Figure 9-3: Capacity-crude water hardness diagram – Heaty 100 Smart/Small (23 l)

Example:

With the filling device Heaty Small 100 HW, a raw water hardness of 10 °dH results in a capacity of 4,100 litres. If you have the full 23 l of mixed bed resin available, you can treat approximately 4,100 l of water.



NOTE

Online capacity calculator

As an alternative to these diagrams, you can use the capacity calculator for filling devices on the manufacturer's homepage: <http://uws-technologie.de/services/berechnungstool/>

9.3 Magnetic flux filter

In this section you will find illustrations and the characteristic curve of the built-in magnetic flux filter.

9.3.1 Drawings

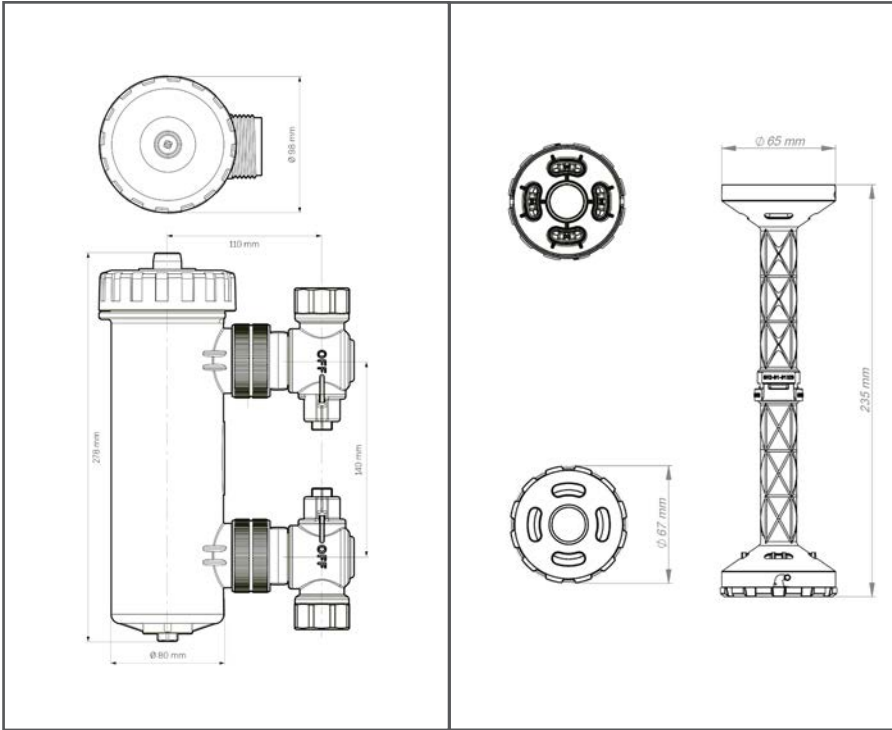


Fig. 9-4: View of magnetic flow filter with inlet and outlet valves

Fig. 9-5: View of the inner part of the magnetic flux filter

9.3.2 Characteristic curve

The flow resistance diagram of the magnetic flow filter shows the following characteristic curve:

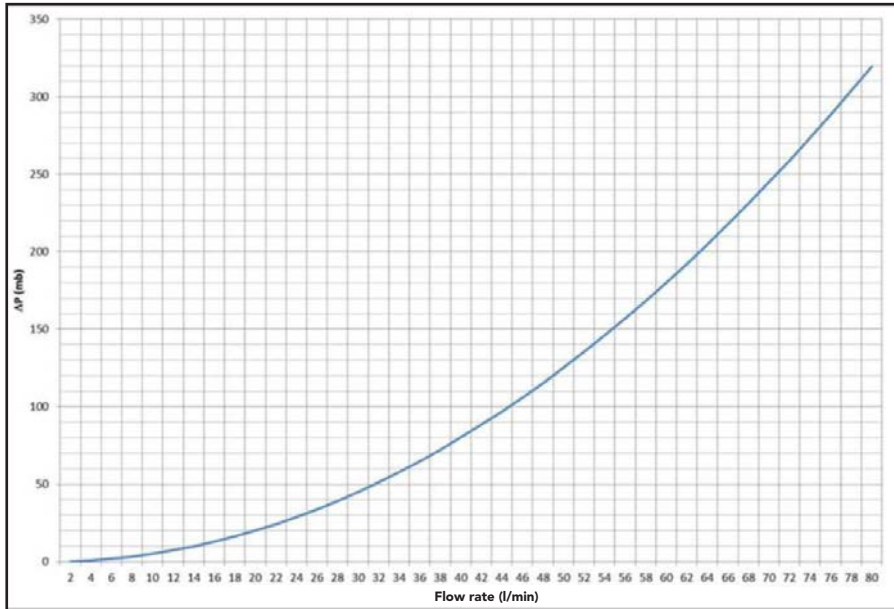
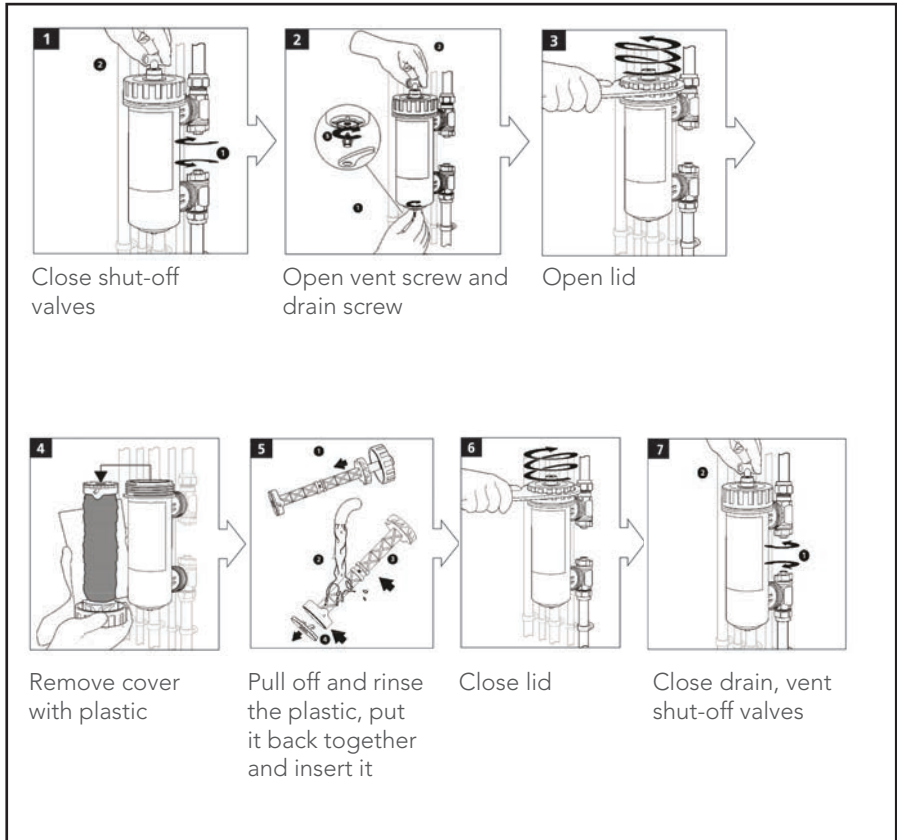


Fig. 9-6: Characteristic curve magnetic flux filter

9.3.3 Cleaning

To clean the magnetic flux filter, proceed as follows:



10

List of figures

Figure 3-1: Overview of the components of the unit.....	18
Figure 3-2: Comparison of the unit types.....	20
Figure 3-3: Components of the filling device Heaty 100 Small HW (50 HW).....	21
Figure 4-1: Bypass connection diagram	24
Figure 5-1: Connection diagram for filling	28
Figure 6-1: Spare parts Heaty 100 Small HW and Heaty 50 Small HW	35
Figure 9-1: Capacity raw water hardness diagram - Heaty 50 Smart/Small (9.5 l)....	44
Figure 9-2: Capacity-conductivity diagram - Heaty 100 Smart/Small (23 l).....	45
Figure 9-3: Capacity-crude water hardness diagram - Heaty 100 Smart/Small (23 l) ..	46
Figure 9-4: View of magnetic flow filter with inlet and outlet valves	48
Figure 9-5: View of the inner part of the magnetic flow filter	48
Figure 9-6: Characteristic curve magnetic flow filter	49

Declarations of Conformity



EG-Konformitätserklärung

gemäß der EG-Maschinen-Richtlinie 2006/42/EG vom 17. Mai 2006, Anhang II A
Hiermit erklären wir, dass die nachstehend bezeichnete Maschine in ihrer Konzeption und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinie 2006/42/EG entspricht. Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung der Maschine verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Hersteller:

UWS Technologie GmbH
Sudetenstraße 6
91610 Insingens
Telefon: 09869 919100
E-Mail: info@uws-technologie.de

Beschreibung der Maschine:

- Funktion: Heizwasserfüllgerät
- Typ: Heaty 50 Smart HW
- Artikel Nr.: 100410
- Masse: 38,9 kg
- Baujahr: 2019
- Elektroanschluss: 230V, 50/60 Hz

Es wird die Übereinstimmung mit weiteren, ebenfalls für das Produkt geltenden Richtlinien/Bestimmungen erklärt:

- EMV-Richtlinie (2014/30/EU) vom 26. Februar 2014
- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) vom 08. Juni 2011
- Niederspannungs-Richtlinie (2014/35/EU) vom 26. Februar 2014

Angewandte harmonisierte Normen insbesondere:

- DIN EN ISO 12100 Sicherheit von Maschinen – Grundbegriffe, allgemeine Gestaltungsleitsätze, Risikobeurteilung und Risikominderung
- DIN EN 349 Sicherheit von Maschinen; Mindestabstände zur Vermeidung des Quetschens von Körperteilen
- DIN EN 809 Pumpen und Pumpenaggregate für Flüssigkeiten — Allgemeine sicherheitstechnische Anforderungen
- DIN EN 1037 Sicherheit von Maschinen – Vermeidung von unerwartetem Anlauf
- DIN EN ISO 13849-1 Sicherheit von Maschinen – Sicherheitsbezogene Teile von Steuerungen- Teil 1: Allgemeine Gestaltungsleitsätze
- DIN EN ISO 13857 Sicherheit von Maschinen – Sicherheitsabstände gegen das Erreichen von Gefährdungsbereichen mit den oberen und unteren Gliedmaßen
- DIN EN ISO 14120 Sicherheit von Maschinen – Trennende Schutzeinrichtungen – Allgemeine Anforderungen an Gestaltung, Bau und Auswahl von feststehenden und beweglichen trennenden Schutzeinrichtungen
- DIN EN 60335-1 Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke – Teil 1: Allgemeine Anforderungen

Bevollmächtigter für die Zusammenstellung der Technischen Dokumentation:

Steffen Breitmoser, siehe Herstelleradresse

Ort/Datum:

Angabe zur Person des Unterzeichners:

Hans-Georg Breitmoser, Geschäftsführer

Unterschrift:

Declarations of Conformity



EG-Konformitätserklärung

gemäß der EG-Maschinen-Richtlinie 2006/42/EG vom 17. Mai 2006, Anhang II A
Hiermit erklären wir, dass die nachstehend bezeichnete Maschine in ihrer Konzeption und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinie 2006/42/EG entspricht. Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung der Maschine verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Hersteller:

UWS Technologie GmbH
Sudetenstraße 6
91610 Insingon
Telefon: 09869 919100
E-Mail: info@uws-technologie.de

Beschreibung der Maschine:

- Funktion: Heizwasserfüllgerät
- Typ: Heaty 100 Smart HW PLUS
- Artikel Nr.: 100411
- Masse: 47,2 kg
- Baujahr: 2019
- Elektroanschluss: 230V, 50/60 Hz

Es wird die Übereinstimmung mit weiteren, ebenfalls für das Produkt geltenden Richtlinien/Bestimmungen erklärt:

- EMV-Richtlinie (2014/30/EU) vom 26. Februar 2014
- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) vom 08. Juni 2011
- Niederspannungs-Richtlinie (2014/35/EU) vom 26. Februar 2014

Angewandte harmonisierte Normen insbesondere:

- DIN EN ISO 12100 Sicherheit von Maschinen – Grundbegriffe, allgemein Gestaltungsleitsätze, Risikobeurteilung und Risikominderung
- DIN EN 349 Sicherheit von Maschinen; Mindestabstände zur Vermeidung des Quetschens von Körperteilen
- DIN EN 809 Pumpen und Pumpenaggregate für Flüssigkeiten — Allgemeine sicherheitstechnische Anforderungen
- DIN EN 1037 Sicherheit von Maschinen – Vermeidung von unerwartetem Anlauf
- DIN EN ISO 13849-1 Sicherheit von Maschinen – Sicherheitsbezogene Teile von Steuerungen- Teil 1: Allgemeine Gestaltungsleitsätze
- DIN EN ISO 13857 Sicherheit von Maschinen – Sicherheitsabstände gegen das Erreichen von Gefährdungsbereichen mit den oberen und unteren Gliedmaßen
- DIN EN ISO 14120 Sicherheit von Maschinen – Trennende Schutzeinrichtungen – Allgemeine Anforderungen an Gestaltung, Bau und Auswahl von feststehenden und beweglichen trennenden Schutzeinrichtungen
- DIN EN 60335-1 Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke — Teil 1: Allgemeine Anforderungen

Bevollmächtigter für die Zusammenstellung der Technischen Dokumentation:

Steffen Breitmoser, siehe Herstelleradresse

Ort/Datum:

Angabe zur Person des Unterzeichners:

Hans-Georg Breitmoser, Geschäftsführer

Unterschrift:

Declarations of Conformity



EG-Konformitätserklärung

gemäß der EG-Maschinen-Richtlinie 2006/42/EG vom 17. Mai 2006, Anhang II A
Hiermit erklären wir, dass die nachstehend bezeichnete Maschine in ihrer Konzeption und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinie 2006/42/EG entspricht. Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung der Maschine verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Hersteller:

UWS Technologie GmbH
Sudetenstraße 6
91610 Insingens
Telefon: 09869 919100
E-Mail: info@uws-technologie.de

Beschreibung der Maschine:

- Funktion: Heizwasserfüllgerät
- Typ: Heaty Smart S
- Artikel Nr.: 100406
- Masse: 21 kg
- Baujahr: 2019
- Elektroanschluss: 230V, 50/60 Hz

Es wird die Übereinstimmung mit weiteren, ebenfalls für das Produkt geltenden Richtlinien/Bestimmungen erklärt:

- EMV-Richtlinie (2014/30/EU) vom 26. Februar 2014
- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) vom 08. Juni 2011
- Niederspannungs-Richtlinie (2014/35/EU) vom 26. Februar 2014

Angewandte harmonisierte Normen insbesondere:

- DIN EN ISO 12100 Sicherheit von Maschinen – Grundbegriffe, allgemein Gestaltungsleitsätze, Risikobeurteilung und Risikominderung
- DIN EN 349 Sicherheit von Maschinen; Mindestabstände zur Vermeidung des Quetschens von Körperteilen
- DIN EN 809 Pumpen und Pumpenaggregate für Flüssigkeiten — Allgemeine sicherheitstechnische Anforderungen
- DIN EN 1037 Sicherheit von Maschinen – Vermeidung von unerwartetem Anlauf
- DIN EN ISO 13849-1 Sicherheit von Maschinen – Sicherheitsbezogene Teile von Steuerungen- Teil 1: Allgemeine Gestaltungsleitsätze
- DIN EN ISO 13857 Sicherheit von Maschinen – Sicherheitsabstände gegen das Erreichen von Gefährdungsbereichen mit den oberen und unteren Gliedmaßen
- DIN EN ISO 14120 Sicherheit von Maschinen – Trennende Schutzeinrichtungen – Allgemeine Anforderungen an Gestaltung, Bau und Auswahl von feststehenden und beweglichen trennenden Schutzeinrichtungen
- DIN EN 60335-1 Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke — Teil 1: Allgemeine Anforderungen

Bevollmächtigter für die Zusammenstellung der Technischen Dokumentation:

Steffen Breitmoser, siehe Herstelleradresse

Ort/Datum:

Angabe zur Person des Unterzeichners:

Hans-Georg Breitmoser, Geschäftsführer

Unterschrift:

Declarations of Conformity



EG-Konformitätserklärung

gemäß der EG-Maschinen-Richtlinie 2006/42/EG vom 17. Mai 2006, Anhang II A

Hiermit erklären wir, dass die nachstehend bezeichnete Maschine in ihrer Konzeption und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinie 2006/42/EG entspricht. Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung der Maschine verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Hersteller:

UWS Technologie GmbH
Sudetenstraße 6
91810 Innsingen
Telefon: 09869 919100
E-Mail: info@uws-technologie.de

Beschreibung der Maschine:

- Funktion: Heizwasserfüllgerät
- Typ: Heaty Smart M PLUS
- Artikel Nr.: 1004041
- Masse: 21 kg
- Baujahr: 2019
- Elektroanschluss: 230V, 50/60 Hz

Es wird die Übereinstimmung mit weiteren, ebenfalls für das Produkt geltenden Richtlinien/Bestimmungen erklärt:

- EMV-Richtlinie (2014/30/EU) vom 26. Februar 2014
- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) vom 08. Juni 2011
- Niederspannungs-Richtlinie (2014/35/EU) vom 26. Februar 2014

Angewandte harmonisierte Normen insbesondere:

- DIN EN ISO 12100 Sicherheit von Maschinen – Grundbegriffe, allgemein Gestaltungsleitsätze, Risikobeurteilung und Risikominderung
- DIN EN 349 Sicherheit von Maschinen; Mindestabstände zur Vermeidung des Quetschens von Körperteilen
- DIN EN 809 Pumpen und Pumpenaggregate für Flüssigkeiten — Allgemeine sicherheitstechnische Anforderungen
- DIN EN 1037 Sicherheit von Maschinen – Vermeidung von unerwartetem Anlauf
- DIN EN ISO 13849-1 Sicherheit von Maschinen – Sicherheitsbezogene Teile von Steuerungen- Teil 1: Allgemeine Gestaltungsleitsätze
- DIN EN ISO 13857 Sicherheit von Maschinen – Sicherheitsabstände gegen das Erreichen von Gefährdungsbereichen mit den oberen und unteren Gliedmaßen
- DIN EN ISO 14120 Sicherheit von Maschinen – Trennende Schutzeinrichtungen – Allgemeine Anforderungen an Gestaltung, Bau und Auswahl von feststehenden und beweglichen trennenden Schutzeinrichtungen
- DIN EN 60335-1 Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke – Teil 1: Allgemeine Anforderungen

Bevollmächtigter für die Zusammenstellung der Technischen Dokumentation:

Steffen Breitmoser, siehe Herstelleradresse

Ort/Datum:

Angabe zur Person des Unterzeichners:

Hans-Georg Breitmoser, Geschäftsführer

Unterschrift:

our water. safe.

Your contact:

© UWS Technologie GmbH - All rights reserved

Version 1

Reprinting, including individual passages, is prohibited. The copyright and all rights are held by UWS Technologie GmbH. Translation, reproduction, storage and distribution, including transfer to electronic data carriers and storage in electronic media, is not permitted without prior written consent and is punishable by law.

No claims can be made on the basis of the information or illustrations provided.

We reserve the right to make changes in technology, form and equipment.

No liability is assumed for errors and misprints.

